

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

(Άρθρο 9)

ΒΕΒΑΙΩΣΗ

(α) Κράτος έκδοσης:

Κράτος εκτέλεσης:

(β) Αρχή που εξέδωσε την απόφαση περί μέτρων επιτήρησης:

Επίσημη ονομασία:

Αναφέρατε εάν μπορούν να ληφθούν πρόσθετες πληροφορίες για την απόφαση περί μέτρων επιτήρησης από -

- ☐ την αρχή που αναφέρεται ανωτέρω,
- ☐ την κεντρική αρχή· εάν σημειώσατε αυτό το τετραγωνίδιο, αναφέρετε το επίσημο όνομα αυτής της κεντρικής αρχής:
- ☐ άλλη αρμόδια αρχή· εάν σημειώσατε αυτό το τετραγωνίδιο, αναφέρετε το επίσημο όνομα αυτής της αρχής:

Στοιχεία επικοινωνίας της αρχής έκδοσης/της κεντρικής αρχής/άλλης αρμόδιας αρχής.

Διεύθυνση:

Αριθ. τηλ. (κωδικός χώρας) (κωδικός πόλης/περιοχής):

Αριθ. φαξ (κωδικός χώρας) (κωδικός πόλης/περιοχής):

Αρμόδιος(-οι) επικοινωνίας:

Επώνυμο:

Όνομα (ονόματα):

Θέση (τίτλος/βαθμός):

Αριθ. τηλ. (κωδικός χώρας) (κωδικός πόλης/περιοχής):

Αριθ. φαξ (κωδικός χώρας) (κωδικός πόλης/περιοχής):

Ηλεκτρονική διεύθυνση (εάν υπάρχει):

Γλώσσες που μπορούν να χρησιμοποιηθούν για επικοινωνία:

(γ) Αναφέρετε την αρχή επικοινωνίας για τη λήψη πρόσθετων πληροφοριών προς τον σκοπό της παρακολούθησης των μέτρων επιτήρησης:

☐ η αρχή που αναφέρεται στο σημείο β).

☐ άλλη αρχή: εάν σημειώσατε αυτό το τετραγωνίδιο, αναφέρατε το επίσημο όνομα αυτής της αρχής:

Στοιχεία επικοινωνίας της αρχής, αν αυτές οι πληροφορίες δεν έχουν ήδη δοθεί στο σημείο (β):

Διεύθυνση:

Αριθ. τηλ. (κωδικός χώρας) (κωδικός πόλης/περιοχής):

Αριθ. φαξ (κωδικός χώρας) (κωδικός πόλης/περιοχής):

Αρμόδιος(-οι) επικοινωνίας:

Επώνυμο:

Όνομα (ονόματα):

Θέση (τίτλος/βαθμός):

Αριθ. τηλ. (κωδικός χώρας) (κωδικός πόλης/περιοχής):

Αριθ. φαξ (κωδικός χώρας) (κωδικός πόλης/περιοχής):

Ηλεκτρονική διεύθυνση (εάν υπάρχει):

Γλώσσες που μπορούν να χρησιμοποιηθούν για επικοινωνία:

- (δ) Στοιχεία που αφορούν το φυσικό πρόσωπο εναντίον του οποίου εκδόθηκε η απόφαση περί μέτρων επιτήρησης.

Επώνυμο:

Όνομα (ονόματα):

Πατρικό επώνυμο (εάν διαφέρει):

Ψευδώνυμο (εάν υπάρχουν):

Φύλο:

Ιθαγένεια:

Αριθμός ταυτότητας ή κοινωνικής ασφάλισης (εάν υπάρχει):

Ημερομηνία γέννησης:

Τόπος γέννησης:

Διευθύνσεις/τόποι διαμονής:

— στο κράτος έκδοσης:

— στο κράτος εκτέλεσης:

— αλλού:

Γλώσσα ή γλώσσες τις οποίες κατανοεί το πρόσωπο (εφόσον είναι γνωστές):

Δώστε τις ακόλουθες πληροφορίες, εάν υπάρχουν:

— Τύπος και αριθμός τού ή των εγγράφων ταυτότητας του προσώπου (δελτίο ταυτότητας, διαβατήριο):

— Τύπος και αριθμός της άδειας διαμονής του προσώπου στο κράτος εκτέλεσης:

(ε) Στοιχεία που αφορούν το κράτος μέλος στο οποίο διαβιβάζονται η απόφαση περί μέτρων επιτήρησης μαζί με τη βεβαίωση.

Η απόφαση περί μέτρων επιτήρησης, μαζί με τη βεβαίωση, διαβιβάζονται στο κράτος εκτέλεσης που αναγράφεται στο σημείο (α) για τον εξής λόγο:

- ☐ το συγκεκριμένο πρόσωπο έχει τη νόμιμη και συνήθη διαμονή του στο κράτος εκτέλεσης και, ενώ έχει ενημερωθεί σχετικά με τα εν λόγω μέτρα, συναινεί να επιστρέψει στο εν λόγω κράτος·
- ☐ το συγκεκριμένο πρόσωπο ζήτησε να διαβιβασθεί η απόφαση περί μέτρων επιτήρησης σε άλλο κράτος μέλος από αυτό στο οποίο έχει τη νόμιμη και συνήθη διαμονή του για τον ή τους ακόλουθους λόγους:

(στ) Στοιχεία που αφορούν την απόφαση περί μέτρων επιτήρησης.

Η απόφαση εκδόθηκε στις (αναφέρατε ημερομηνία: ημέρα-μήνας-έτος):

Η απόφαση κατέστη τελεσίδικη την (ημερομηνία: ημέρα-μήνας-έτος):

Εάν, κατά τον χρόνο διαβίβασης της παρούσας βεβαίωσης, έχει ασκηθεί ένδικο μέσο κατά της απόφασης περί μέτρων επιτήρησης, σημειώστε αυτό το τετραγωνίδιο:☐

Αριθμός φακέλου της δικαστικής απόφασης (εάν υπάρχει):

Το συγκεκριμένο πρόσωπο τελούσε υπό προσωρινή κράτηση κατά το κάτωθι διάστημα (ενδεχομένως):

1. Η απόφαση προβλέπει συνολικά καταγγελλόμενα αδικήματα.

Συνοπτική παρουσίαση των πραγματικών περιστατικών και περιγραφή των περιστάσεων υπό τις οποίες τελέσθηκε το καταγγελλόμενο αδίκημα ή τα αδικήματα, συμπεριλαμβανομένων του χρόνου και του τόπου τέλεσης καθώς και του είδους της συμμετοχής του συγκεκριμένου προσώπου:

Φύση και νομικός χαρακτηρισμός του ή των καταγγελλομένων αδικημάτων και εφαρμοστέες νομοθετικές διατάξεις δυνάμει των οποίων εξεδόθη η απόφαση:

2. Εάν το ή τα καταγγελλόμενα αδικήματα που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχειοθετούν ένα ή περισσότερα από τα ακόλουθα αδικήματα, όπως ορίζονται σύμφωνα με το δίκαιο του κράτους έκδοσης, για τα οποία προβλέπεται στο κράτος έκδοσης επιβολή στερητικής της ελευθερίας ποινής ή στερητικού της ελευθερίας μέτρου ασφαλείας, ανώτατης διάρκειας τουλάχιστον τριών (3) ετών, σημειώσατε με x τα αντίστοιχα τετραγωνίδια:

- ☐ συμμετοχή σε εγκληματική οργάνωση·
- ☐ τρομοκρατία·
- ☐ εμπορία ανθρώπων·
- ☐ σεξουαλική εκμετάλλευση παιδιών και παιδική πορνογραφία·
- ☐ παράνομη διακίνηση ναρκωτικών και ψυχοτρόπων ουσιών·
- ☐ παράνομη διακίνηση όπλων, πυρομαχικών και εκρηκτικών·
- ☐ δωροδοκία·

- ☐ καταδολίευση, συμπεριλαμβανομένης της απάτης εις βάρος των οικονομικών συμφερόντων των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων κατά την έννοια της σύμβασης της 26ης Ιουλίου 1995 σχετικά με την προστασία των οικονομικών συμφερόντων των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων·
- ☐ νομιμοποίηση προϊόντων εγκλήματος·
- ☐ παραχάραξη/κιβδηλεία νομίσματος, συμπεριλαμβανομένου του ευρώ·
- ☐ ηλεκτρονικό έγκλημα·
- ☐ εγκλήματα κατά του περιβάλλοντος, συμπεριλαμβανομένου του λαθρεμπορίου απειλούμενων ζωικών ειδών και του λαθρεμπορίου απειλούμενων φυτικών ειδών και φυτικών ποικιλιών·
- ☐ διευκόλυνση παράνομης εισόδου και διαμονής·
- ☐ ανθρωποκτονία εκ προθέσεως, βαρεία σωματική βλάβη·
- ☐ παράνομο εμπόριο ανθρώπινων οργάνων και ιστών·
- ☐ απαγωγή, παράνομη κατακράτηση και σύλληψη ομήρων·
- ☐ ρατσισμός και ξενοφοβία·
- ☐ οργανωμένη ή ένοπλη ληστεία·

- ☐ παράνομη διακίνηση πολιτιστικών αγαθών, συμπεριλαμβανομένων των αρχαιοτήτων και των έργων τέχνης·
- ☐ υπεξαίρεση και απάτη·
- ☐ αθέμιτη προστασία έναντι παράνομου περιουσιακού οφέλους και εκβίαση·
- ☐ παραποίηση/απομίμηση και πειρατεία προϊόντων·
- ☐ πλαστογράφηση και διακίνηση διοικητικών εγγράφων·
- ☐ παραχάραξη μέσων πληρωμής·
- ☐ λαθρεμπόριο ορμονικών ουσιών και άλλων αυξητικών παραγόντων·
- ☐ λαθρεμπόριο πυρηνικών ή ραδιενεργών ουσιών·
- ☐ διακίνηση κλεμμένων οχημάτων·
- ☐ βιασμός·
- ☐ εμπρησμός·
- ☐ εγκλήματα που εμπίπτουν στη δικαιοδοσία του Διεθνούς Ποινικού Δικαστηρίου·
- ☐ αεροπειρατεία και πειρατεία·

☐ δολιοφθορά.

3. Εφόσον το ή τα καταγγελλόμενα αδικήματα που προβλέπονται στην παράγραφο 1 δεν καλύπτονται από την παράγραφο 2 ή εφόσον η απόφαση, καθώς και η βεβαίωση, διαβιβάζονται στο κράτος μέλος, το οποίο δήλωσε ότι θα επαληθεύσει το διττό αξιόποινο (παράγραφος 4 του άρθρου 14 της Απόφασης-Πλαισίου 2009/829/ΔΕΥ) να δοθεί πλήρης περιγραφή του ή των σχετικών καταγγελλομένων αδικημάτων:

(ζ) Στοιχεία που αφορούν τη διάρκεια και τη φύση του ή των μέτρων επιτήρησης.

1. Το χρονικό διάστημα για το οποίο εφαρμόζεται η απόφαση περί μέτρων επιτήρησης και εάν υπάρχει δυνατότητα ανανέωσης της απόφασης αυτής (κατά περίπτωση):
2. Το προσωρινό χρονικό διάστημα για το οποίο αναμένεται ότι θα απαιτηθεί παρακολούθηση των μέτρων επιτήρησης, λαμβανομένων υπόψη όλων των περιστάσεων της υπόθεσης που είναι γνωστές κατά τη διαβίβαση της απόφασης περί μέτρων επιτήρησης (ενδεικτικό στοιχείο):
3. Είδος τού ή των μέτρων επιτήρησης (είναι δυνατό να σημειωθούν περισσότερα τετραγωνίδια):

☐ υποχρέωση του προσώπου να ενημερώνει την αρμόδια αρχή του κράτους εκτέλεσης σχετικά με τυχόν αλλαγή κατοικίας, ιδίως προς τον σκοπό της παραλαβής των κλητεύσεων να παραστεί σε ακρόαση ή δίκη κατά τη διεξαγωγή ποινικών διαδικασιών,

☐ απαγόρευση εισόδου σε ορισμένους χώρους, μέρη ή καθορισμένες περιοχές στο κράτος έκδοσης ή στο κράτος εκτέλεσης,

- ☐ υποχρέωση παραμονής σε συγκεκριμένο τόπο, εάν συντρέχει περίπτωση, για καθορισμένο χρόνο,
- ☐ υποχρέωση που περιλαμβάνει περιορισμούς όσον αφορά την έξοδο από το κράτος εκτέλεσης,
- ☐ υποχρέωση να εμφανίζεται κατά τακτά διαστήματα σε συγκεκριμένη αρχή,
- ☐ υποχρέωση αποφυγής της επαφής με συγκεκριμένα πρόσωπα που σχετίζονται με την εικαζόμενη διάπραξη αδικήματος ή αδικημάτων,
- ☐ άλλα μέτρα που προτίθεται να παρακολουθεί το κράτος εκτέλεσης σύμφωνα με κοινοποίηση που υποβλήθηκε δυνάμει των διατάξεων της παραγράφου 1 του άρθρου 8 της Απόφασης-Πλαισίου 2009/829/ΔΕΥ.

Εάν σημειώσατε x στο τετραγωνίδιο «άλλα μέτρα», διευκρινίστε για ποια μέτρα πρόκειται σημειώνοντας x στο ή στα ενδεδειγμένα τετραγωνίδια:

- ☐ υποχρέωση αποχής από συγκεκριμένες δραστηριότητες που σχετίζονται με την εικαζόμενη διάπραξη αδικήματος ή αδικημάτων, που ενδέχεται να περιλαμβάνει τη μη άσκηση συγκεκριμένου επαγγέλματος ή τη μη ένταξη σε συγκεκριμένο τομέα απασχόλησης,
- ☐ υποχρέωση μη οδήγησης οχήματος,
- ☐ υποχρέωση κατάθεσης συγκεκριμένου χρηματικού ποσού ή άλλου είδους εγγύησης που μπορεί να παρέχεται είτε με καθορισμένο αριθμό δόσεων είτε εξ ολοκλήρου αμέσως,

- ☐ υποχρέωση θεραπευτικής αγωγής ή θεραπείας απεξάρτησης,
- ☐ υποχρέωση αποφυγής της επαφής με συγκεκριμένα αντικείμενα που σχετίζονται με την εικαζόμενη διάπραξη αδικήματος ή αδικημάτων,
- ☐ άλλα μέτρα (προσδιορίσατε):

4. Περιγράψτε λεπτομερώς το ή τα μέτρα επιτήρησης που αναγράφονται στην παράγραφο 3.

(η) Άλλες περιστάσεις σχετικές με την υπόθεση, μεταξύ άλλων ειδικοί λόγοι επιβολής του ή των μέτρων επιτήρησης (προαιρετική πληροφορία):

Το κείμενο της απόφασης επισυνάπτεται στη βεβαίωση.

Υπογραφή της αρχής που εξέδωσε τη βεβαίωση και/ή του εκπροσώπου της με την οποία πιστοποιείται η ακρίβεια του περιεχομένου της βεβαίωσης.

Ονομασία/όνομα:

Θέση (τίτλος/βαθμός):

Ημερομηνία:

Αριθμός φακέλου (εάν υπάρχει):

Επίσημη σφραγίδα (εάν υπάρχει):